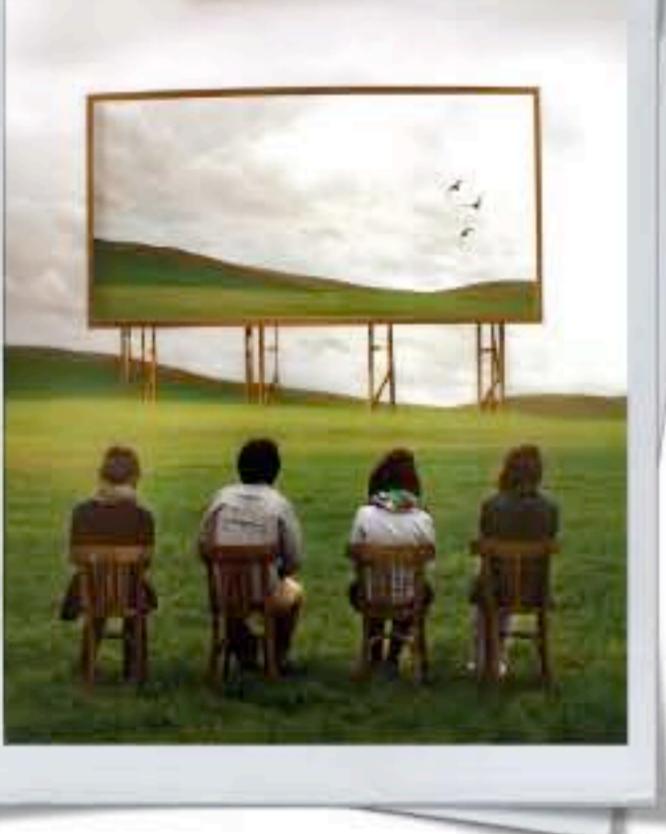


# BASES DEL VI CONCURSO FOTOGRÁFICO FOTOARTE 2010



2. Saria 2º Premio 2009  
VALLINAS. Miguel Ángel  
"Primera fila"

El Departamento de Cultura del Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz convoca el VI Concurso Fotográfico FOTOARTE de acuerdo a las siguientes bases:

## 1. TEMÁTICA

El arte en cualquiera de sus manifestaciones (música, teatro, artes plásticas, danza, literatura...).

## 2. OBJETIVOS

El concurso pretende crear, a través de imágenes fotográficas, un conjunto de estímulos visuales que sugieran y ayuden a descubrir de una forma atractiva la actividad artística en cualquiera de sus fases de formación, creación, exhibición o consumo.

## 3. PARTICIPANTES

Podrán participar en el concurso todas las personas mayores de 18 años que lo deseen.

## 4. NÚMERO DE OBRAS

Hasta un máximo de dos obras por persona, originales, inéditas y no premiadas en otros concursos.

## 5. PRESENTACIÓN

5.1. Técnica: Se admite cualquier técnica o procedimiento digital o de laboratorio, en color o blanco y negro.  
5.2. Soporte papel: Las fotografías se presentarán en posición horizontal o vertical. Las obras deberán ir montadas en un passe-partout de 50 x 60 cm.  
5.3. Soporte digital: Además de en papel las obras se incluirán en soporte informático, en 2 archivos formato jpg: uno a 72 dpi, y el otro, a 300 dpi.

## 6. IDENTIFICACIÓN

En el dorso de cada una de las fotografías y en el CD deberán figurar el título de la obra y el seudónimo del autor o autora. Las obras irán acompañadas de un sobre cerrado, en cuyo exterior figurarán también los títulos de las obras presentadas y el seudónimo del autor o autora. En el interior del sobre se incluirá cumplimentada la ficha de inscripción que se adjunta en las bases.

En el exterior del paquete con las fotos, el CD y el sobre de los datos deberá indicarse claramente "Concurso Fotográfico FotoArte".

## 7. ENTREGA DE LAS OBRAS

Las obras se pueden entregar directamente en los centros cívicos Aldabe, El Pilar, Hegoalde, Ibaiondo, Iparralde, Judimendi o Lakua, o bien enviarse por correo certificado al centro cívico Ibaiondo (c/ Landaberde 31. 01010 Vitoria-Gasteiz).

La organización no se responsabiliza de la pérdida o deterioro de las obras durante su envío por causas ajenas a su voluntad. Se recomienda unembalaje adecuado.

## 8. PLAZO DE ADMISIÓN

Del 1 al 30 de junio de 2010.

## 9. PREMIOS

Se establecen los siguientes premios:

Primer premio: 1000 €

Segundo premio: 700 €

Tercer premio: 400 €

2 accésits de 150 € cada uno.

Al importe de cada uno de los premios se le aplicarán las retenciones previstas en la vigente legislación tributaria.

Podrá quedar desierto cualquier premio si, a estimación del jurado, las obras no reúnen la suficiente calidad.

## 10. JURADO

Será designado por el Departamento de Cultura y estará compuesto por personas de la organización y personas de reconocido prestigio dentro del ámbito fotográfico. Su fallo será inapelable.

## 11. CRITERIOS DEL JURADO

Se valorará la calidad artística y técnica de las obras.

## 12. FALLO

El fallo del Jurado se hará público el 15 de julio de 2010. Podrá consultarse en la página [www.vitoria-gasteiz.org](http://www.vitoria-gasteiz.org) y en el teléfono 945 161100.

## 13. ENTREGA DE PREMIOS

La entrega de premios se realizará junto con la inauguración de la exposición, en el centro cívico Ibaiondo el día 9 de septiembre de 2010.

## 14. EXPOSICIÓN

Una selección de las obras presentadas será expuesta en diversos centros cívicos de Vitoria-Gasteiz, de acuerdo al siguiente calendario:

CC Ibaiondo: del 9 al 26 de septiembre

CC Judimendi: del 28 de septiembre al 17 de octubre

CC Lakua: del 19 de octubre al 7 de noviembre

CC Hegoalde: del 9 al 28 de noviembre

CC Iparralde: del 30 de noviembre al 12 de diciembre

CC El Pilar: del 14 de diciembre al 2 de enero

## 15. PROPIEDAD

Las fotos premiadas quedarán en poder de la entidad organizadora, la cual se reserva los derechos de utilización y reproducción, citando siempre el nombre del autor o autora.

## 16. DEVOLUCIÓN DE LAS OBRAS

Las fotografías no premiadas podrán recogerse en el centro cívico Ibaiondo,

presentando el resguardo de la entrega o DNI, dentro de los siguientes plazos:

Fotografías no seleccionadas para la exposición: desde el 7 de septiembre de 2010

Fotografías seleccionadas para la exposición (no premiadas): desde el 11 de enero de 2011

Las fotografías no recogidas antes del 5 de abril de 2011 quedarán en propiedad del Departamento de Cultura del Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz, quien podrá darles el destino que considere oportuno.

Si se desea que las obras sean devueltas por agencia de mensajería (portes debidos) se hará constar por escrito.

## 17. OBSERVACIONES

• El hecho de participar supone la aceptación total de las bases.

• Toda obra que no cumpla los requisitos establecidos en estas bases quedará automáticamente fuera de concurso.

• Cada concursante sólo podrá optar a un premio.

• Cualquier caso no previsto será interpretado por la organización o, en su caso, por el jurado.

• Cualquier consulta sobre el concurso o sus bases puede dirigirse a la siguiente dirección de correo electrónico:

[infocultura@vitoria-gasteiz.org](mailto:infocultura@vitoria-gasteiz.org)



3. Saria 3er. Premio 2009  
BERASALUCE Javier  
"El viaje"

Izen-abizenak Nombre y apellidos.

Jaiotze urtea Año de nacimiento.

Helbidea Domicilio.

PK. CP.

Herria Localidad.

Estatua País.

NANa DNI

Telefonoa Teléfono.

E-maila E-mail

Ematen ari zaren xeheatasunak erakunde honek dituen datu pertsonalen fitxategi automatizatuetan sartu direla jakinarazten diuz Vitoria-Gasteizko Udalak. Datu Pertsonalak Babesteari buruzko 15/1999 Lege Organikoa, abenduaren 13koan, betetze aldera. Udal kudeaketaek bere eskumenen zorrun dituen ahalbidetza da fitxategi horien helburua. Zure eskubideez balatu nahi baduzu →dagozkizun datuak ikusi, aldatu, ezeztatu edo kontra agertu- jo esazu udaletxeko Argibide Bulegoa (Plaza Berria, z/g 01001 Vitoria-Gasteiz) edo Herritarrei Laguntzeko Bulegoetara.

El Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz, en cumplimiento de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, informa que los datos personales que nos proporciona serán incluidos en los ficheros automatizados de carácter personal de titularidad de esta entidad, cuya finalidad es la realización de tareas propias de la gestión municipal en el ámbito de sus competencias. Si lo deseas puedes ejercitar los derechos de acceso, rectificación y oposición dirigiéndote a la Oficina de información Central del Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz, sita en Plaza Nueva, s/n 01001 ó en cualquier Oficina de Atención al Ciudadano de la ciudad.

## VI. Argazki Lehiaketa



1. Saria 2009  
PORTILLO, Endika  
"Pasillo"



Ayuntamiento  
de Vitoria-Gasteiz  
Vitoria-Gasteizko  
Udaletxa



Vitoria-Gasteiz  
Ayuntamiento  
de Vitoria-Gasteiz  
Portillo, Endika  
"Pasillo"



VI Concurso  
FOTOGRAFICO  
FOTOArte 2010

## FOTOARTE 2010 VI. ARGAZKI LEHIAKETAREN OINARRIAK

► Vitoria-Gasteizko Udalaren Kultura Sailak FOTOARTE VI. argazki lehiaketa iragarri du, oinarri hauekin:

### 1. GAIA

Artea, edozein adierazpen-modutan (musika, antzerkia, arte plastikoak, dantza, literatura...).

### 2. HELBURUAK

Lehiaketarekin, argazki bidezko irudien bitartez, ikusteko estimulu-multzo iradokitzaile bat sortu nahi da: jarduera artistikoa modu erakargarrian ikusten lagunduko dutenak, artea eratu, sortu, erakutsi edo kontsumitzeko aldieta edozeinetan.

### 3. PARTE-HARTZAILEAK

Nahi duen 18 urtetik gorako edonork parte har dezake lehiaketan.

### 4. ARGAZKI-KOPURUA

Bi lan baino gehiago ez egileko, originalak, argitaratu gabeak eta beste lehiaketa batuetan saritu gabeak.

### 5. LANAK NOLA AURKEZTU

5.1.- Teknika: Argazkia paperean, zuri-beltzean edo koloretan. Edozein teknika edo prozedura onartzen da: digitala nahiz laborategikoa.

5.2.- Euskarri papera: Argazkiak horizontalean ala bertikalean aurkeztuko dira. Lanak ezinbestean 50 x 60 cm-koak izan behar dira eta passe-partout-ean muntatua.

5.3.- Euskarri informatikoa: Paperean ez ezik, CD batean ere aurkeztu beharko da kartelaren irudia, JPG formatuan, bai 72 bai 300 dpi-tan (bi artxibo).

### 6. IDENTIFIKATZEA

Argazkietako bakoitzaren atzeko aldean eta CD-an ere, egilearen izengoitia eta lanaren izena agertuko dira. Lanekin batera gutun-azal itxi bat emango da, kanpoko aldean egilearen izengoitia eta aurkezturiko lanen izenburuak agertuko direlarik; barruan, egilearen izena, helbidea eta telefono-zenbakia.

Argi eta garbi paketearen kanpoko aldean "FOTOARTE 2010 argazki lehiaketa" idatzi behar da.

### 7. LANAK EMATEA

Lanak zuzenean eman daitzke Ibaiondoko, Aldabeko, Pilarreko, Hegoa, Iparralde, Judimendiko edo Lakuako gizarte etxeetan, edo, bestela, posta ziurtatuz igorri Ibaiondoko gizarte etxera (Landaberde kalea, 31.01010 Vitoria-Gasteiz).

Antolakuntzakoek ez dute euren gain hartzen lanak bidaltzean, beraiei ez dagozkiengatik, lanak galdu edo hondatu izanaren ardura. Bilgarri egokia erabiltza gomendatzen da.

I. Akzesita Ter. Accésit 2009  
MUNOZ, Maria Luisa  
"Buscando la luz"

### 8. LANAK ONARTZEKO EPEA

2010eko ekainaren 1etik 30era.

### 9. SARIAK

Ondorengo sariak ezarri dira:

Lehenengo saria: 1000 €

Bigarren saria: 700 €

Hirugarren saria: 400 €

Gainera, 2 akzesit ezarri dira, 150 eurokoa bakoitzera.

Sarietako bakoitzaren zenbatekoari indarreko zerga-legerian aurreikusitako atxikipenak ezarriko zaizkio.

Edozein sari geratu ahalko da eman gabe, epaimahaiaren iritziz lanek behar adinako kalitatea ez badute.



### 10. EPAIMAHAI

Kultura Sailak izendatuko du, eta antolakuntzako kideek osatuko dute, argazkien alorrean ospe handia duten pertsonenkin batera. Epaitza apelazina izango da.



2. Akzesita 2º Accésit 2009  
JARAMILLO. Valentín  
"Doble vida"

### 11. EPAIMAHAIAREN IRIZPIDEAK

LANEN kalitate artistikoa eta teknikoa hartuko da aintzat.

### 12. EPAITZA

Epaimahaiaren epaitza 2010eko uztailaren 15ean jakinaraziko da. Epaitzaren berri udal web-orrian ([www.vitoria-gasteiz.org](http://www.vitoria-gasteiz.org)) eta 945 161100 telefonoan emango da.

### 13. SARI-BANAKETA

Sari-banaketa erakusketaren irekiera-egunean egingo da, Ibaiondoko gizarte etxearen, 2010eko irailaren 9an.

### 14. ERAKUSKETA

Aurkeztutako lanen sorta bat Vitoria-Gasteizko hainbat gizarte etxetan jarriko da ikusgai, egutegi honen arabera:

Ibaiondoko gizarte etxea: irailaren 9tik irailaren 26ra.

Judimendiko gizarte etxea: irailaren 28tik urriaren 17ra.

Lakuako gizarte etxea: urriaren 19tik azaroaren 7ra.

Hegoalde gizarte etxea: azaroaren 9tik azaroaren 28ra.

Iparralde gizarte etxea: azaroaren 30etik abenduaren 12ra.

Pilarreko gizarte etxea: abenduaren 14tik urtarrilaren 2ra.

### 15. JABETZA

Saritako argazkiak lehiaketa antolatu duen erakundearen eskutan geratuko dira, eta argazki horiek erabili nahiz kopiatzeko eskubidea beretatzat gordetzen du, beti ere, egilearen izena aipatzu.

### 16. LANAK ITZULTZEA

Saririk jaso ez duten argazkiak Ibaiondoko gizarte etxearen berreskuratu ahalko dira. Horretarako, nahikoa izango da hain zuzen erabili izanaren ordezkarigia edo NANa aurkezteea.

Epeak izango dira:

Erakusketarako hautatu ez diren argazkiak: 2010eko irailaren 7tik aurrera. Hautatutako argazkiak (ez sarituak) 2011ko urtarrilaren 11tik aurrera

2011ko apirilaren 5a baino lehen berreskuratu edo eskatu ez diren argazkiak, Gasteizko Udaleko Kultura Sailak jabegoa hartuko du, eta eskubidea izango du apurtzeko ala gordetzeko.

Lana itzultzea nahi bada, idatziz adierazi beharko da hori eta mezulari-agentzia bidez itzuliko da. Garraio kostuak egileak ordaindu beharko ditu.

### 17. OHARRAK

- Parte hartzeak oinarri guztiak onartu direla esan nahi du.
- Oinarri hauetan ezarritako baldintza guztiak betetzen ez dituen lan oro, automatikoki lehiaketatik kanpo geratuko da.
- Lehiakide bakoitzak sari bakarra jaso ahal izango du.
- Aurreikusi ez den zeinahia gertakari antolakuntzak, edo, hala badagokio, epaimahaiak interpretatuko du.
- Lehiaketaren oinarriei buruzko edozein zalantzarako argitzeko [infocultura@vitoria-gasteiz.org](mailto:infocultura@vitoria-gasteiz.org) posta elektronikora idatzi.